



GUÍA DE RECURSOS DE
FARM AID

AGRICULTORES VETERANOS

ACTUALIZADO AGOSTO 2024

Por favor tenga en cuenta que los siguientes recursos pueden estar principalmente disponibles en inglés. Existe una cantidad limitada de recursos disponibles en español. Pedimos disculpas por cualquier inconveniente que esto pueda causar.

A menudo, los veteranos militares se sienten atraídos por la agricultura porque las habilidades adquiridas durante el servicio militar y los beneficios terapéuticos de muchas actividades agrícolas se complementan a la perfección. Según el Censo de Agricultura del 2017, el 11 % de los tres millones doscientos mil agricultores y ganaderos de Estados Unidos son veteranos.

Si es veterano y le interesa la agricultura, quizá se esté preguntando por dónde empezar. Tenga la seguridad de que no está solo. Una evaluación de necesidades de los agricultores veteranos que se hizo recientemente reveló que existe una gran necesidad de recursos esenciales para el éxito de la administración de negocios agrícolas como el financiamiento, el mercadeo, la conservación y la planificación. Existe una gran cantidad de programas a través del ejército, del USDA, de las universidades estatales concesionarias de tierras y de organizaciones sin fines de lucro que ayudan a los veteranos a alcanzar el éxito. Esperamos que la recopilación de todos estos recursos de vital importancia en un solo lugar le ayuden a comenzar o continuar su carrera agrícola.

RECURSOS GENERALES

Interagency Website Guide del Programa de Asistencia para la Transición (TAP) está diseñada para ayudarle a encontrar y acceder rápidamente a numerosos recursos en línea organizados alfabéticamente según los temas más importantes.

El USDA quiere asegurarse de que los veteranos que deseen volver a casa o iniciar una nueva carrera en una granja o en una comunidad rural tengan las herramientas y oportunidades necesarias para tener éxito.

- El sitio de Internet de Veteranos del USDA ofrece una visión general de varias vías de transición profesional para los veteranos, incluyendo la agricultura.
- La página del USDA - From Farm to Fork – Veterans in Agriculture and Agribusiness (De la granja al tenedor - Veteranos en la agricultura y la agroindustria) ayuda a los veteranos en su transición profesional hacia la agricultura, la ganadería y otras oportunidades agrícolas al contactarles con recursos financieros, educativos y de entrenamiento, así como con apoyo para la planificación de negocios. Farm Answers, un centro de intercambio de información del USDA para agricultores y ganaderos principiantes (BFRDP por sus siglas en inglés), ofrece recursos para ayudarle a iniciarse en la agricultura, así como herramientas para ayudar a los productores con más experiencia a tener éxito. Farm Answers mantienen una lista de muchos programas de agricultura para veteranos en todo el país.
- ¡Para comenzar! Una guía de recursos del USDA para agricultores y ganaderos históricamente desatendidos es una publicación nueva de varias agencias que ofrece

información sobre asistencia y oportunidades específicas disponibles para minorías, mujeres, veteranos, productores principiantes y con pocos recursos. Este recurso está disponible en varios idiomas.

El Programa de Incentivos de Transición (TIP por sus siglas en inglés) ofrece asistencia a los propietarios y operadores de tierras, así como oportunidades para los agricultores y ganaderos veteranos principiantes y socialmente desfavorecidos para ayudarle a acceder a tierras agrícolas. También ofrece un incentivo económico a los agricultores con contratos vigentes del Programa de Reservas para la Conservación (CRP por sus siglas en inglés).

EXPERIENCIA/EDUCACIÓN/ENTRENAMIENTO

El Programa NCAT de Militar a Cultivar ofrece a los veteranos la oportunidad de aprender a cultivar y operar una explotación agrícola a través de pasantías, asesoramiento individualizado, eventos para establecer una red de contactos y cursos virtuales.

Coalición de Veteranos Agricultores (FVC por sus siglas en inglés) trabaja con veteranos y personal militar activo interesados en dedicarse a la agricultura o a la ganadería. Esta coalición pone en contacto a quienes desean dedicarse a la agricultura con mentores y coordina su labor con numerosas organizaciones aliadas de todo el país. FVC patrocina talleres educativos sobre agricultura y ayuda a los veteranos a conseguir pasantías o empleo en granjas. El Fondo de Becas de la Coalición de Veteranos Agricultores de FVC proporciona ayuda directa a los veteranos que se encuentran en sus primeros años de la ganadería o la agricultura en aspectos que han identificado como cruciales para el lanzamiento de su negocio agrícola.

Veterans to Farmers ayuda a los veteranos a asimilarse de forma eficaz, productiva y permanente a la vida civil a través de entrenamientos agrícolas y educación. Los compañeros veteranos trabajan hombro a hombro, aprendiendo nuevas destrezas y experimentando los efectos arraigantes de la granja.

Rodale Institute tiene un programa de entrenamiento para agricultores veteranos que está diseñado para prepararlos a tener una carrera exitosa en la agricultura.

El Centro de Asuntos Rurales provee oportunidades educativas agrícolas y de negocios a través de diversos talleres intensivos. Algunos ejemplos de talleres recientes son "Agroturismo a través de tiendas agrícolas" y "Un año en la vida" de los productores de hortalizas, cerdos y aves de corral.

El programa Emplee a un veterano de Ranchin' Vets ayuda a los veteranos que quieren ganar experiencia con el proceso de búsqueda de trabajo o de oportunidades de entrenamiento en el sector agrícola.

Dairy Grazing Apprenticeship incluye oportunidades de empleo a tiempo completo, entrenamiento y pasantías durante un periodo de dos años. Los aprendices que obtienen la certificación de Journey Dairy Grazier reciben servicios de apoyo adicionales a medida que avanzan en su carrera como gerente de ganado/ gerente de pastos/ gerente de alimento o heno/ gerente de novillos. También se ofrece a los graduados una opción a largo plazo para

que hagan su transición a propietarios de una granja. Se aceptan los beneficios de los veteranos.

El programa [Skillbridge](#) del Departamento de Defensa ofrece una oportunidad para que los miembros del servicio militar adquieran una valiosa experiencia laboral civil a través de entrenamientos del sector en específico, trabajo de aprendiz o pasantías durante los últimos 180 días del servicio militar. SkillBridge del Departamento de Defensa pone en contacto a los militares en transición con aliados de la industria para tener experiencias laborales reales.

[La Administración de Salud de Veteranos \(VHA\)-Terapia Ocupacional Compensada](#) es un programa de rehabilitación vocacional clínica del [Departamento de Asuntos de los Veteranos](#) (VA por sus siglas en inglés) que provee servicios de rehabilitación vocacional basados en pruebas y evidencia científica; alianzas con empresas, industrias y agencias gubernamentales para proporcionar candidatos veteranos para el empleo y mano de obra y; apoyo tanto a veteranos como a empleadores.

El [Servicio de Comercialización Agrícola- Prácticas para clasificador de productos agrícolas](#) es un programa de entrenamiento de 12 meses que se ofrece para convertirse en clasificador de productos agrícolas.

Todos los estados ofrecen [servicios de extensión cooperativa](#) a través de universidades públicas concesionarias de tierras. Su objetivo es empoderar a los agricultores y ganaderos con granjas de cualquier tamaño para que puedan enfrentarse a los retos que se les presente, adaptarse a los cambios tecnológicos, mejorar la seguridad (inocuidad) de los alimentos, prepararse y responder a las emergencias y proteger nuestro medio ambiente. Ellos cuentan con especialistas locales y estatales de extensión agrícola, científicos en alimentos, científicos especializados en el medio ambiente y especialistas en administración de granjas que pueden proporcionarle asistencia técnica y conectarle con los recursos necesarios para satisfacer las necesidades educativas específicas que pueda tener. Sus servicios suelen ser gratuitos y a menudo cuentan con programas diseñados específicamente para ayudar a los agricultores principiantes y veteranos. Busque la [oficina de extensión agrícola de su condado](#) y pregunte por las oportunidades de aprendizaje disponibles.

PLANIFICACIÓN FINANCIERA/FINANCIAMIENTO

El mayor obstáculo para la mayoría de los agricultores veteranos para comprar y poner en marcha su granja es conseguir créditos y capital a un costo razonable. Usted debe dedicar tiempo para ampliar sus conocimientos financieros para los negocios agrícolas y comprender cuáles son las diferentes opciones de préstamo disponibles para los agricultores veteranos.

El USDA considera como "históricamente desatendidos" a los agricultores veteranos, una categoría que también incluye a los agricultores y ganaderos principiantes, socialmente desatendidos y con pocos recursos. En un esfuerzo por compensar décadas de discriminación contra estos productores agrícolas, el USDA ha creado una serie de programas e incentivos, descritos en su [Guía de recursos del USDA para agricultores y](#)

ganaderos históricamente desatendidos. Usted podrá aprender sobre préstamos a través de la Agencia de Servicios Agrícolas (FSA por sus siglas en inglés), sobre programas de conservación a través del Servicio de Conservación de los Recursos Naturales (NRCS por sus siglas en inglés) y sobre seguros de cosechas a través de la Agencia para la Administración de Riesgos (RMA por sus siglas en inglés), entre otros programas.

El Centro de servicio para negocios de veteranos (VBOC) de la Agencia Federal de Pequeños Negocios (SBA) de Estados Unidos está diseñado para proporcionar servicios de desarrollo empresarial, como entrenamiento empresarial, referidos a otros aliados que apoyan el desarrollo de negocios y asesoramiento a veteranos en transición que tienen el interés de empezar o desarrollar un negocio pequeño. SBA cuenta con 28 organizaciones que participan en este acuerdo de cooperación y actúan como VBOC en todo el país. También, es posible que sepan a qué préstamos de SBA usted puede optar por su condición de veterano. Boots to Business es un programa que ofrece la Agencia Federal de Pequeños Negocios (SBA) como parte del Programa de Asistencia para la Transición (TAP por sus siglas en inglés) del Departamento de Defensa que se centra en educación y entrenamiento empresarial agrícola.

Los servicios de extensión cooperativa de su estado, de los que ya hemos hablado, también son un buen lugar en los que puede buscar cursos de finanzas o ayuda personalizada. Busque en la página de Internet del servicio de extensión de las universidades estatales concesionarias de tierras de su estado, recursos sobre administración, planificación y economía de granjas para que pueda localizar en su estado los programas y los profesionales disponibles.

SCORE es otra gran organización de apoyo para la planificación empresarial. Si tiene una granja familiar, un rancho u otro tipo de negocio agrícola, SCORE puede ponerle en contacto con servicios de asistencia y recursos gratuitos, como ayuda para la planificación de negocios, orientación financiera, estrategias de crecimiento y otros tipos de asistencia empresarial.

Parte de la misión del Programa NCAT/ATTRA de Militar a Cultivar (mencionado anteriormente) es preparar a los agricultores veteranos para operar un negocio agrícola. Entre los temas que ofrecen están el mercadeo, el acceso a los recursos del USDA, el establecimiento de metas de negocio y el desarrollo de pasantías importantes con agricultores experimentados.

Caja de herramientas legales para el acceso a tierras agrícolas del Center for Agriculture & Food Systems – El sitio de Internet de Programas para Veteranos ofrece muchos recursos para veteranos agricultores como la planificación de negocios y fuentes de préstamos.

Bajo determinadas circunstancias, se puede utilizar el beneficio de Préstamo de Vivienda del Departamento de Asuntos de Veteranos (VA por sus siglas en inglés) para comprar una granja. Puede obtener más información aquí.

OPORTUNIDADES DE PRÉSTAMO AGRÍCOLA

Una de las muchas compañías nacionales de préstamos que trabaja con el programa de Préstamos Agrícolas VA es [Farm Loan Center](#). Ellos trabajan con veteranos que buscan granjas pequeñas y casas residenciales en propiedades rurales.

La Agencia Federal de Pequeños Negocios - Veterans Advantage Program está diseñado para ayudar a los veteranos de las fuerzas armadas de EE. UU. a adquirir capital para iniciar, hacer crecer o tener éxito en sus proyectos empresariales.

La [herramienta de asistencia para préstamos de la Agencia de Servicios Agrícolas \(FSA por sus siglas en inglés\)](#) del USDA le ayudará a determinar qué tipo de préstamo del USDA-FSA es más adecuado para usted.

Formada por 84 entidades de crédito en los 50 estados y Puerto Rico, la red de Farm Credit ofrece préstamos a agricultores, ganaderos, cooperativas y a otros negocios agroalimentarios propiedad de agricultores, compradores de viviendas rurales y proveedores de infraestructuras en toda la América rural. Muchas oficinas locales de Farm Credit cuentan con programas [específicos para veteranos](#) que incluyen condiciones preferenciales de préstamo, reducción de tasas y otras oportunidades. Algunas también ofrecen subvenciones para agricultores principiantes.

[Second Service Foundation](#) tiene la misión de inspirar, educar y apoyar a las empresas propiedad de militares en Estados Unidos. Proporcionan asesoría personal (coaching), recursos y capital, así como un programa innovador de mentores, para ayudar a los empresarios a crecer desde sus comienzos.

Encontrará muchas otras opciones de financiamiento en nuestra [Guía de recursos de financiamiento agrícola de Farm Aid](#).

BIENESTAR

[The Headstrong Project](#) (THP) es una organización sin fines de lucro dedicada a la salud mental que proporciona un tratamiento confidencial, sin barreras y sin estigmas para el trastorno de estrés postraumático a nuestros veteranos, a miembros del servicio militar y a las familias que están dedicadas a sus cuidados. El programa de tratamiento de traumas de THP ofrece 30 sesiones gratuitas. Para más terapias, el cliente deberá pagar un copago al terapeuta.

[National AgrAbility Project](#) (NAP) ha mejorado por décadas la calidad de vida de los agricultores, los ganaderos y otros trabajadores agrícolas con discapacidades para que sigan teniendo éxito en la América rural. Esto puede implicar el acceso a tecnología de asistencia adecuada para el trabajo y para las actividades de la vida diaria, acceso a información relacionada con el tratamiento y la rehabilitación de condiciones discapacitados y/o el apoyo a los familiares cuidadores. AgrAbility es también una [gran fuente de asistencia técnica, entrenamiento, de creación de redes y de información empresarial](#) para agricultores y ganaderos veteranos. No deje de consultar la [extensa lista de recursos agrícolas](#) que tiene NAP para los veteranos.

La [Línea de Crisis para Veteranos](#) atiende a veteranos, miembros del servicio militar, miembros de la Guardia Nacional y de la Reserva, y a quienes les apoyan. No es necesario estar inscrito en los beneficios de VA o en la asistencia de salud para llamar. Marque el 988 y, luego, pulse 1.

Si quiere ver algunos de estos programas en acción, lea en este artículo de [Farm Aid Farmer Hero](#) el camino recorrido [por un veterano](#) que puso en marcha su rancho ganadero y su planta procesadora de carne. Muchas de las organizaciones que se han sugerido aquí jugaron un papel en su éxito.

CONÉCTESE CON FARM AID

Esperamos que esto le sirva para empezar a buscar recursos agrícolas orientados a los [veteranos](#). Si desea un apoyo más estructurado, el USDA ha entrenado a [Intermediarios Agrícolas para Veteranos Militares](#) (MVAL por sus siglas en inglés) para ponerle en contacto con estos y otros programas. Puede localizarlos enviando un correo electrónico a veterans@usda.gov. Si Farm Aid puede ayudarle a encontrar información adicional, por favor complete este [formulario de solicitud de ayuda](#) o llame a la línea directa al **1-800-FARM-AID (327-6243)** entre las 9:00 a. m. y 9:00 p. m. EST de lunes a viernes. La asistencia en español está disponible entre 8:00 a. m. y 4:00 p. m. EST.

GUÍAS DE RECURSOS PARA AGRICULTORES

Puede consultar nuestro [Directorio de la Red de Recursos para Agricultores de organizaciones de servicios agrícolas e historias de los Héroes del Campo](#) para obtener inspiración y más ideas.